



Świadczenie postojowe dla osób prowadzących działalność gospodarczą [ENG/UKR/RUS]

2020-04-07

Jest to jednorazowe świadczenie w wysokości 2 080 zł albo 1 300 zł, które ma Ci zrekompensować utratę przychodów z prowadzonej działalności gospodarczej.

Kogo dotyczy?

Osób prowadzących działalność gospodarczą, na podstawie prawa przedsiębiorców lub innych przepisów szczególnych, jeżeli miały one przestój w następstwie COVID - 19.

Jakie warunki musisz spełnić, aby skorzystać ze wsparcia?

Świadczenie postojowe w wysokości 2 080 zł otrzymasz jeśli:

- Rozpocząłeś prowadzenie działalności gospodarczej przed 1 lutego 2020 r. (nie zawiesiłeś działalności) i przychód, który uzyskałeś w miesiącu przed miesiącem, w którym złożyłeś wniosek o świadczenie postojowe:
 - był o co najmniej 15% niższy od przychodu, który uzyskałeś w miesiącu poprzedzającym,
 - nie przekroczył kwoty wyliczonej jako 300% przeciętnego miesięcznego wynagrodzenia z poprzedniego kwartału ogłoszonego przez Prezesa GUS na podstawie przepisów o emeryturach i rentach z FUS obowiązującego na dzień złożenia wniosku.
- Rozpocząłeś prowadzenie działalności gospodarczej przed 1 lutego 2020 r., ale zawiesiłeś ją po 31 stycznia 2020 r. i przychód, który uzyskałeś w miesiącu przed miesiącem, w którym złożyłeś wniosek o świadczenie postojowe, nie przekroczył kwoty wyliczonej jako 300% przeciętnego miesięcznego wynagrodzenia z poprzedniego kwartału ogłoszonego przez Prezesa GUS na podstawie przepisów o emeryturach i rentach z FUS obowiązującego na dzień złożenia wniosku.
- Nie masz innego tytułu do ubezpieczeń społecznych.
- Mieszkasz na terytorium Polski i jesteś obywatelem RP lub masz prawo czasowego lub stałego pobytu na terytorium RP.

Świadczenie postojowe w wysokości 1 300 zł otrzymasz jeśli:

- Rozliczasz podatek kartą podatkową oraz jesteś zwolniony z opłacania podatku VAT.
- Nie masz innego tytułu do ubezpieczeń społecznych.
- Mieszkasz na terytorium Polski i jesteś obywatelem RP lub masz prawo czasowego lub stałego pobytu na terytorium RP.

Co zyskasz?

- Otrzymasz środki finansowe (2 080 zł albo 1 300 zł), które zrekompensują utratę przychodów z prowadzonej działalności.
- Jednorazową wypłatę otrzymasz na rachunek bankowy.



Jak złożyć wniosek?

- [Aby otrzymać świadczenie postojowe musisz złożyć do ZUS wniosek o świadczenie postojowe \(RSP-D\) plik docx 60kb; wniosek RSP-D w formacie pdf 138kb](#)
- Wnioski o świadczenie postojowe mogą być złożone do Zakładu Ubezpieczeń Społecznych najpóźniej w terminie 3 miesięcy od miesiąca, w którym został zniesiony ogłoszony stan epidemii.
- Wniosek możesz przekazać:
 - [drogą elektroniczną przez PUE ZUS \(skorzystaj z instrukcji\) plik docx 700kb](#)
 - [drogą elektroniczną przez PUE ZUS, za pośrednictwem strony gov.pl \(link do strony zewnętrznej\)](#)
 - za pośrednictwem poczty,
 - osobiście w placówce ZUS – do skrzynki na dokumenty (bez kontaktu z pracownikiem ZUS)

Jak się z Tobą skontaktujemy?

- Jeśli będziemy mieli wątpliwości dotyczące wniosku, skontaktujemy się z Tobą e-mailem lub telefonicznie.
- Jeśli pozytywnie rozpatrzemy Twój wniosek, otrzymasz świadczenie postojowe na konto.
- Decyzję odmowną w sprawie świadczenia postojowego będziesz miał na PUE ZUS lub prześlemy ją za pośrednictwem poczty.

Gdzie otrzymasz pomoc?

- W dni robocze (pn.- pt.) w godzinach 7 - 15 pod numerami telefonu:
 - 22 290 87 02,
 - 22 290 87 03,
- W dni robocze (pn.-pt) w godzinach 7-18 pod numerem ogólnopolskiej infolinii 22 560 16 00 - wybierz „0” (połączysz się z konsultantem Centrum Obsługi Telefonicznej ZUS, a następnie wybierz temat rozmowy 7 - wsparcie dla przedsiębiorców).

ENG

Idle time benefit for persons conducting business activity

It is a one-time benefit in the amount of PLN 2 080 or PLN 1 300, which is to compensate you for the loss of income from your business activity.

For whom?

Persons engaged in economic activity, under the law of the entrepreneurs or other special provisions, if they have had a downtime following COVID - 19.

What conditions do you have to meet to receive support?

You will receive an idle time benefit of PLN 2 080 if:



- You started your business activity before 1 February 2020 (you have not suspended your activity) and the income you received in the month before the month in which you applied for the parking benefit:
 - was at least 15% lower than the revenue you received in the previous month,
 - did not exceed the amount calculated as 300% of the average monthly salary from the previous quarter announced by the President of the CSO on the basis of the regulations on pensions from the Social Insurance Institution (FUS) in force on the day of application submission.
- You started your business activity before 1 February 2020, but you suspended it after 31 January 2020 and the income you received in the month before the month in which you applied for the parking benefit did not exceed the amount calculated as 300% of the average monthly salary from the previous quarter announced by the President of the Central Statistical Office on the basis of the regulations on pensions from the Social Insurance Institution (FUS) in force on the day of application submission.
- You have no other title to social security.
- You live on the territory of Poland and are a citizen of the Republic of Poland or have the right of temporary or permanent residence on the territory of Poland.

You will receive an idle benefit of 1 300 PLN if:

- You settle the tax by tax card and are exempt from paying VAT.
- You have no other title to social security.
- You live on the territory of Poland and are a citizen of the Republic of Poland or have the right of temporary or permanent residence on the territory of Poland.

What you gain?

- You will receive funds (PLN 2 080 or PLN 1 300) to compensate for the loss of income from your business activity.
- You will receive a one-time withdrawal to your bank account.

How to apply?

- [To receive an idle benefit you must apply to ZUS for a parking benefit \(RSP-D\)](#)
- Applications for parking benefit may be submitted to the Social Insurance Institution (ZUS) at the latest within 3 months of the month in which the declared epidemic was lifted.
- You may submit a request:
 - [electronically by PUE ZUS](#)
 - [electronically via PUE ZUS, via the gov.pl website](#)
 - via post,
 - personally in a ZUS facility - to a document box (without contact with a ZUS employee)

How will we contact you?

- If we have any doubts about the application, we will contact you by e-mail or telephone.



- If your application is successful, you will receive a parking benefit on account of.
- You will have a decision refusing the parking benefit at PUE ZUS or we will send it by post.

Can you appeal against the decision?

- If you do not agree with the decision to refuse the parking benefit, you can appeal to the court (according to the rules of the Code of Civil Procedure), through ZUS. You shall submit your appeal in writing within one month of receiving the decision.

Where will you get help?

- On working days (Mon. - Fri.) from 7 am to 3 pm at telephone numbers:
 - 22 290 87 02,
 - 22 290 87 03,
- On working days (Mon-Fri) from 7 a. m. to 6 p. m. at the national helpline 22 560 16 00 - select "0" (you will connect with the ZUS Call Center consultant and then select the subject of the call 7 - support for entrepreneurs).

UKR

Допомога у зв'язку з простоем для осіб, які здійснюють підприємницьку діяльність

Це одноразова допомога в розмірі 2 080 злотих або 1 300 злотих, яка повинна компенсувати вам втрату доходу від бізнесу.

Для кого?

Осіб, які здійснюють підприємницьку діяльність, відповідно до закону або інших конкретних положень, якщо вони мають простій у діяльності через COVID-19.

Які умови ви повинні виконати, щоб отримати допомогу?

Допомогу в розмірі 2 080 злотих Ви отримаєте, якщо:

- Ви розпочали діяльність до 1 лютого 2020 року (ви не призупинили свою діяльність) і дохід, який ви отримали за місяць до того, як ви подали заявку на отримання допомоги:
 - був як мінімум на 15% нижче доходу, який ви отримали за місяць до цього,
 - не перевищив суму, розраховану як 300% від середньомісячної заробітної плати за попередній квартал, оголошеної президентом відповідно до положень про пенсії та пенсії FUS, що діють на дату подання заяви.
- Ви почали діяльність до 1 лютого 2020 року, але призупинили її після 31 січня 2020 року, і дохід, який ви отримали за місяць до того, як ви подали заявку на отримання допомоги, не перевищив суму, розраховану як 300% від середньої місячної заробітної плати за попередній квартал, оголошеної президентом



- відповідно до положень про пенсії та пенсії FUS, що діють на дату подання заяви.
- У вас немає іншого соціального забезпечення.
 - Ви проживаєте на території Польщі і є громадянином Республіки Польський або маєте право на тимчасове або постійне проживання на території Польщі.

Допомогу в розмірі 1 300 злотих Ви отримаєте, якщо:

- Ви сплачуєте податок за допомогою Податкової картки і звільняєтеся від сплати ПДВ.
- У вас немає іншого соціального забезпечення.
- Ви проживаєте на території Польщі і є громадянином Республіки Польський або маєте право на тимчасове або постійне проживання на території Польщі.

Що ви отримаєте?

- Ви отримаєте фінансові кошти (2 080 злотих або 1 300 злотих), які компенсують втрату доходів від бізнесу.
- Одноразову допомогу Ви отримаєте на банківський рахунок.

Як подати заявку?

- [Щоб отримати допомогуу зв'язку з простоем, ви повинні подати заявку в ZUS \(RSP-D\)](#)
- Заявки на отримання допомоги можуть бути подані в ZUS не пізніше 3 місяців з місяця, в якому було скасовано оголошений стан епідемії.
- Заяву можна подати:
 - [в електронному вигляді через PUE ZUS.](#)
 - [в електронному вигляді через PUE ZUS, через сайт gov.pl.](#)
 - за допомогою пошти,
 - особисто у відділі ZUS - кинувши заявку в ящик для документів (без контакту зі співробітником ZUS)

Як ми зв'яжемося з вами?

- Якщо у нас будуть сумніви з приводу заяви, ми зв'яжемося з вами по електронній пошті або по телефону.
- Якщо ми позитивно розглянемо вашу заявку, Ви отримаєте допомогу на свій рахунок.
- Ви будете мати рішення про відмову в наданні допомоги на PUE ZUS або воно буде відправлене поштою.

Чи можете ви оскаржити рішення?

- Якщо ви не згодні з рішенням, яке відмовляє вам в наданні допомоги, ви можете звернутися до суду (відповідно до правил цивільного процесуального кодексу) через ZUS. Ви можете подати апеляцію письмово протягом місяця з дня отримання рішення.



Де ви отримаєте допомогу?

- У робочі дні (пн. - пт.) з 7 до 15 годин за номерами телефонів:
 - 22 290 87 02,
 - 22 290 87 03,
- У робочі дні (пн.- пт) з 7-18 годин по телефону загальнонаціональної гарячої лінії 22 560 16 00 - виберіть " 0 " (ви зв'яжетеся з консультантом колл-центру ZUS, потім виберіть тему розмови 7 - підтримка підприємців).

RUS

Помощь в связи с простоем для лиц, осуществляющих предпринимательскую деятельность

Это единовременное пособие в размере 2 080 злотых или 1 300 злотых, которое должно компенсировать вам потерю дохода от бизнеса.

Для кого?

Лиц, осуществляющих предпринимательскую деятельность, согласно закона или иных конкретных положений, если они имеют простой в деятельности из-за COVID-19.

Какие условия вы должны выполнить, чтобы получить помощь?

Помощь в размере 2 080 злотых Вы получите, если:

- Вы начали деятельность до 1 февраля 2020 года (вы не приостановили свою деятельность) и доход, который вы получили за месяц до того, как вы подали заявку на получение помощи:
 - был как минимум на 15% ниже дохода, который вы получили за месяц до этого,
 - не превысил сумму, рассчитанную как 300% от среднемесячной заработной платы за предыдущий квартал, объявленную президентом в соответствии с положениями о пенсии и пенсии FUS, действующих на дату подачи заявления.
- Вы начали деятельность до 1 февраля 2020 года, но приостановили ее после 31 января 2020 года, и доход, который вы получили за месяц до того, как вы подали заявку на получение помощи, не превысил сумму, рассчитанную как 300% от средней месячной заработной платы за предыдущий квартал, объявленную президентом в соответствии с положениями о пенсии и пенсии FUS, действующих на дату подачи заявления.
- У вас нет другого социального обеспечения.
- Вы проживаете на территории Польши и является гражданином Республики Польский или имеете право на временное или постоянное проживание на территории Польши.

Допомогу в розмірі 1 300 злотих Ви отримаєте, якщо:



- Вы платите налог с помощью Налоговой карточки и освобождаетесь от уплаты НДС.
- У вас нет другого социального обеспечения.
- Вы проживаете на территории Польши и является гражданином Республики Польский или имеет право на временное или постоянное проживание на территории Польши.

Что вы получите?

- Вы получите финансовые средства (2 080 злотых или 1 300 злотых), которые компенсируют потерю доходов от бизнеса.
- Одноразовую помощь вы получите на банковский счет.

Как подать заявку?

- [Чтобы получить помощь в связи с простоем, вы должны подать заявку в ZUS \(RSP-D\)](#)
- Заявки на получение помощи могут быть поданы в ZUS не позднее 3 месяцев с месяца, в котором было отменено состояние эпидемии.
- Заявление можно подать:
 - [в электронном виде через PUE ZUS,](#)
 - [в электронном виде через PUE ZUS, через сайт gov.pl.](#)
 - с помощью почты,
 - лично в отделе ZUS - бросив заявку в ящик для документов (без контакта с сотрудником ZUS).

Как мы свяжемся с вами?

- Если у нас будут сомнения по поводу заявления, мы свяжемся с вами по электронной почте или по телефону.
- Если мы положительно рассмотрим вашу заявку, Вы получите пособие на свой счет.
- Вы будете иметь решение об отказе в оказании помощи на PUE ZUS или оно будет отправлено по почте.

Можете ли вы обжаловать решение?

- Если вы не согласны с решением, которое отказывает вам в предоставлении помощи вы можете обратиться в суд (в соответствии с правилами гражданского процессуального кодекса) за ZUS. Вы можете подать апелляцию письменно в течение месяца со дня получения решения.

Где вы получите помощь?

- В рабочие дни (пн. - пт.) с 7 до 15 часов по номерам телефонов:
 - 22 290 87 02,
 - 22 290 87 03,



**Magiczny
Kraków**

- В рабочие дни (пн.- пт) с 7-18 часов по телефону общенациональной горячей линии 22 560 16 00 - выберите " 0 " (вы свяжетесь с консультантом колл-центра ZUS выберите тему разговора 7 - поддержка предпринимателей).

Tłumaczenie: Liliia Bilyk